ロシア

あるとき、 牛が森を歩いていました。 すると、 ひつじに会いました。

「どこへ行くのかね、ひつじくん」と、牛はたずねました。

「冬を避けて夏を探しに行くんです」と、ひつじは答えました。

「じゃあ、ぼくもいっしょに行こう」と、牛はいいました。

ふたりが歩いて行くと、ぶたに会いました。

「どこへ行くのかね、ぶたくん」

「冬を避けて夏を探しに行くんです」

「ぼくらといっしょに行かないか」

そこで、ぶたも後からついて来ました。

三人が歩いて行くと、にわとりに会いました。

「どこへ行くのかね、にわとりくん」

「冬を避けて夏を探しに行くんです」

「ぼくらといっしょに行かないか」

そこで、にわとりも後からついて来ました。

みんなは、歩きながら、

「じきに冷たい冬がやって来る。 なんとかしなくちゃ」と相談しました。 牛がい いまし

た

「こごえてしまわないように、みんなで小屋を作ろう」

ひつじは、

「ぼくは、こんなにもくもくあったかい毛皮を着てるからね。このままで冬を越せるよ」

といいました。ぶたは、

「ぼくは、地面に穴を掘れば、 どんな寒さもへっちゃらさ。 このままで冬を越せるよ」

といいました。にわとりは、

「ぼくは、羽にくるまっていれば、 どんな寒さも感じない。 このままで冬を越せるよ」

こいいました。牛は、

「それなら、 好きにしたまえ。ぼくは、 小屋を建てるとしよう」といいました。そして、

自分の小屋を作って、そこで暮らしはじめました。

やがて、冷たい冬がやって来ました。 ひつじは、 寒くてがまんできなくなって、 牛の

所にやって来ました。

「中へ入れて温まらせておくれ」

「いやだよ、 ひつじくん。 きみはあったかい毛皮を着てるんだ。 そのまま冬を越したま

え

「入れてくれないなら、小屋の壁をつきくずしてやる」

「じゃあ、しかたがない」

牛はそういって、ひつじを小屋に入れてやりました。

そこへ、ぶたが、 寒さにふるえあがって、牛の所にやって来ました。

「中へ入れて温まらせておくれ」

「いやだよ、 ぶたくん。きみは地面に穴を掘って、 そこで冬を越したまえ」

「入れてくれないなら、小屋の柱を掘りかえしてやる」

「じゃあ、しかたがない」

牛は、ぶたを小屋に入れてやりました。

そこへ、にわとりが、やって来ました。

「中へ入れて温まらせておくれ」

「いやだよ、にわとりくん。きみは、羽にくるまって、 冬を越したまえ」

「入れてくれないなら、壁の丸太のあいだにつめたこけをつつき出してやる」

「じゃあ、しかたがない」

牛は、にわとりも、小屋に入れてやりました。 こうして、動物たちは、 小屋の中で、 ぬ

くぬくと気楽に暮らしました。

にわとりがいました。きつねはすぐに、くまとおおかみの所に走って行っていいました。 ある日、きつねが、小屋を見つけました。そっとのぞくと、牛と、 ひつじと、ぶたと、

「いい物を見つけましたよ。くまさんには牛、 おおかみさんにはひつじとぶた、 わたし

にはにわとりをね」

「そいつはけっこうだ、きつねくん」

きつねは、ふたりを小屋に連れて行っていいました。

「くまさん、 戸を開けてください。 わたしが真っ先に飛びこんで、 にわとりを食べてし

まいましょう」

ひつじが頭突きを食らわしました。きつねは、 くまが戸を開けると、きつねは中に飛びこみました。 のびてしまいました。 すると、 牛がつのでつきかかり、

おおかみは、

た。 がつのでつきかかり、 が行くから」とい 「きつねのやつ、 いました。 何を手間どってるんだろう。 ひつじが頭突きを食らわしました。 くまが戸を開けると、おおかみは中に飛びこみました。牛 くまさん、戸を開けてくれ。 おおかみものびてしまいまし 今度はぼく

くまは、長いこと待ってから、

くまはやっとのことで小屋を飛び出して、 に飛びこみました。すると、牛がつのでつきかかり、 「ふたりとも、 何を手間どってるんだろう。今度はおれが行ってみよう」とい いちもくさんに逃げて行きましたとさ。 ひつじが頭突きを食らわしました。 って、

おしまい

村上郁再話

資料『ロシアの民話上』中村喜和訳/岩波書店